

CARRAWAY

WIDESPREAD BATHROOM FAUCET GRIFO DE BAÑO EXTENDIDO CARRAWAY

SKU: 948588

BEFORE YOU BEGIN

We recommend consulting a professional if you are unfamiliar with installing plumbing fixtures. Signature Hardware accepts no liability for any damage to the faucet, plumbing, sink, countertop, or for personal injury during installation.

Observe all local plumbing and building codes.

Unpack and inspect the faucet for shipping damage. If any damage is found, contact our Customer Relations team at 1-800-221-3379.

ANTES DE COMENZAR

Le recomendamos que consulte a un profesional si no sabe cómo instalar accesorios de plomería. Signature Hardware no asume ninguna responsabilidad con respecto a los daños causados al inodoro, sistema de plomería, suelo o daños personales durante la instalación.

Cumpla con todas las normas locales de plomería y construcción.

Retire el inodoro del empaque y verifique si se produjeron daños durante el envío. Si encuentra algún daño, comuníquese con nuestro equipo de Servicio al cliente al 1-800-221-3379.

GETTING STARTED

Ensure that you have gathered all the required materials that are needed for the installation.

CÓMO COMENZAR

Asegúrese de haber reunido todos los materiales necesarios para la instalación.

TOOLS AND MATERIALS: HERRAMIENTAS Y MATERIALES:



Adjustable Wrench
Llave Ajustable



Phillips
Screwdriver
Destornillador
Phillips



Pencil
Lápiz



Level
Nivelador



Tape Measure
Cinta métrica



Drill
Taladro



Flexible Supply Line
Línea de
suministro flexible

REVISED 01/26/2021
CODES: SHWSCCR800

CARRAWAY

WIDESPREAD BATHROOM FAUCET GRIFO DE BAÑO EXTENDIDO CARRAWAY

SKU: 948588

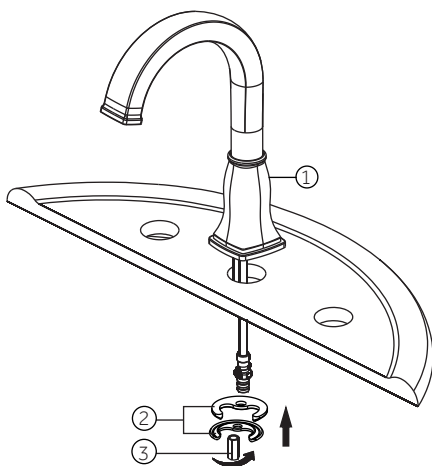
INSTALLATION INSTALACIÓN

1. Shut off water supplies.

1. Cierra el suministro de agua.

2. Place the spout assembly (1) through the middle mounting hole in the sink. Secure the spout assembly (1) with washers (2) and nut (3).

2. Coloca el conjunto del caño (1) a través del orificio central de montaje del lavamanos. Asegura el conjunto del caño (1) con arandelas (2) y tuerca (3).

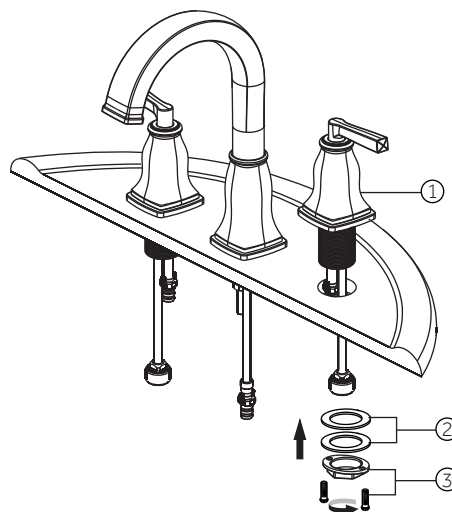


3. Slide hot and cold end valves through sink mounting holes. Make sure long tubes are installed away from spout.

Note: Hot side end valve is labeled. Secure end valves (1) with washers (2) and nuts (3). Hand tighten nuts onto shank. Lock nuts into position by tightening screws.

3. Desliza las válvulas para agua caliente y fría a través de los orificios de montaje del lavamanos. Verifica que los tubos largos estén lejos del caño

Nota: La válvula de agua caliente está etiquetada. Asegura las válvulas (1) con arandelas (2) y tuercas (3). Asegura las tuercas al v stago, apretando con la mano. Fija las tuercas en posición, apretándolas.



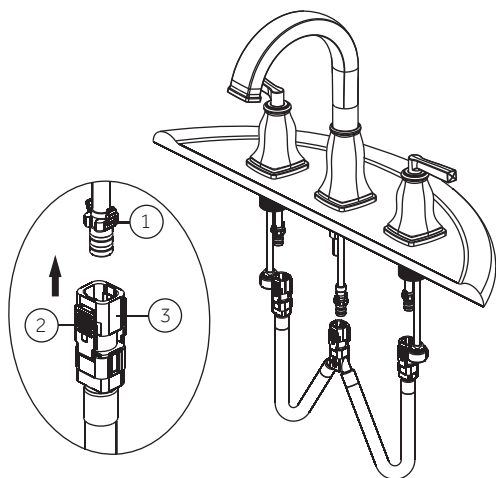
CARRAWAY

WIDESPREAD BATHROOM FAUCET GRIFO DE BAÑO EXTENDIDO CARRAWAY

SKU: 948588

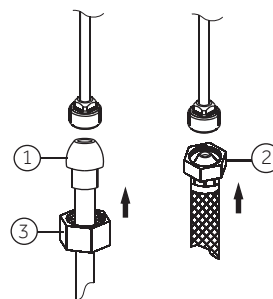
4. Align tabs (1) and (2) on quick connects (3). Push quick connect housing firmly upward and snap onto receiving tube tab. Pull down moderately to ensure connection has been made. If it is necessary to remove quick connect, squeeze tabs on hose between index finger and thumb, then pull down to disconnect.

4. Alinea las pestañas (1) y (2) con los conectores (3). Presiona firmemente la carcasa de conexión rápida hacia arriba hasta que encaje en la pestaña del tubo. Hálala ligeramente hacia abajo para verificar que la conexión se realizó. Si es necesario, retira la conexión rápida, aprieta las pestañas de la manguera con el dedo índice y el pulgar, y hala hacia abajo para desconectarla.



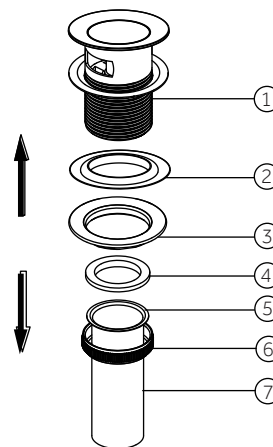
5. Make connections to water lines. Use 1/2" IPS faucet connections (2) or use supply line coupling nuts (3) with 3/8" O.D. ball-nose riser (1). Use wrenches to tighten connections. Do not overtighten.

5. Conecta a las líneas de suministro. Usa conexiones de grifos de 1/2" IPS (2) o las tuercas de acoplamiento de líneas de suministro incluidas (3) con un tubo montantes de bola de diámetro exterior de 3/8" (1). Usa llaves para apretar las conexiones. No aprietes demasiado.



6. Unscrew the nut (6) from the pop-up body (1), move over the tailpiece (7) and washer (4), then unscrew the coupling nut (3) and remove the washers (2).

6. Desenrosca la tuerca (6) del cuerpo emergente (1), aparta los tubos extensores (7) y la arandela (4), luego desenrosca la tuerca de acoplamiento (3) y retira las arandelas (2).



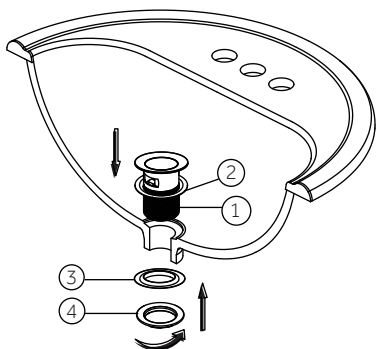
CARRAWAY

WIDESPREAD BATHROOM FAUCET GRIFO DE BAÑO EXTENDIDO CARRAWAY

SKU: 948588

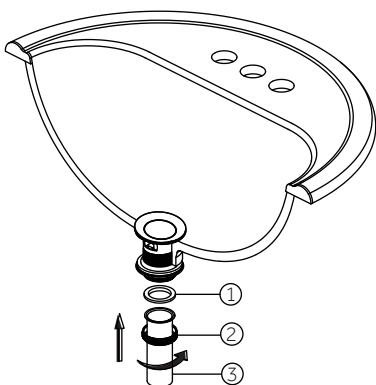
7. Place the washer (2) underneath the flange of the pop-up body (1). Slide the pop-up body (1) down through the drain hole on the vessel or basin. From under the sink, slide the washer (3) against the bottom of the vessel or basin, thread on the coupling nut (4) and tighten. Do not overtighten.

7. Coloca la arandela (2) debajo de la brida del cuerpo emergente (1). Desliza el cuerpo emergente (1) hacia abajo por el orificio del drenaje del recipiente o lavamanos. Desde la parte inferior, desliza la arandela (3) contra el fondo del recipiente o lavamanos, enróscala en la tuerca de acoplamiento (4) y aprieta. No aprietes demasiado.



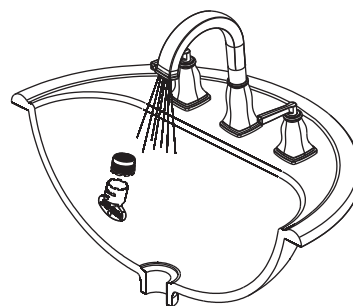
8. Slide the nut (2) over the tailpiece (3). Place the washer (1) into the nut and tighten. Do not overtighten.

8. Desliza la tuerca (2) sobre el tubo extensor (3). Coloca la arandela (1) en la tuerca y aprieta. No aprietes demasiado.



9. After installation is complete, remove aerator. Turn on water supply and allow both hot and cold water to run for at least one minute each. While water is running, check for leaks.

9. Una vez que termine la instalación, quite el aireador. Abra el suministro de agua y deje correr agua fría y caliente durante al menos un minuto cada una. Mientras el agua corre, controle que no haya pérdidas.

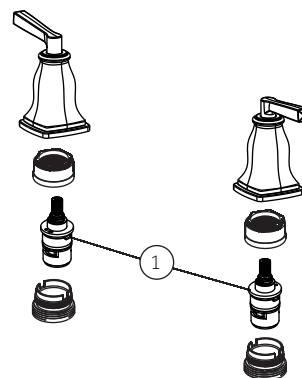


10. If faucet leaks from spout, shut off the water supplies and replace the cartridge (1).

Note: Install cartridge (1) correctly for proper handle rotation.

10. Si el grifo gotea en la llave, cierre las líneas de suministro de agua y reemplace el cartucho (1).

Nota: Instale correctamente el cartucho (1) para asegurar la rotación adecuada de la manija.



CARRAWAY

WIDESPREAD BATHROOM FAUCET GRIFO DE BAÑO EXTENDIDO CARRAWAY

SKU: 948588

Note

This product is engineered to meet the EPA Water Sense flow requirement. The flow rate is governed by the aerator or flow controller. If replacement is ever required, be sure to replace it with a Water Sense compliant aerator or flow controller to retain the water conserving flow rate of this product.

Nota

Ce produit est conçu pour respecter les exigences de débit d'eau du programme Water Sense de l'EPA. Le débit est réglé par l'aérateur et le régulateur. Si une pièce doit être remplacée, assurez-vous d'utiliser un aérateur ou un régulateur de remplacement conforme à Water Sense afin de conserver le taux de débit de ce produit.

CARE INSTRUCTIONS: INSTRUCCIONES DE CUIDADO:

To preserve the finish of your faucet, apply non-abrasive wax. Any cleaners should be rinsed off immediately. Do not use abrasive cleaners on the faucet.

Para conservar el acabado que cubre las partes metálicas de su llave mezcladora, aplique cera que no sea abrasiva, como una cera para autos. Si usa algún tipo de limpiador, deberá enjuagarlo inmediatamente. Los abrasivos suaves son aceptables en acabados platinum.

CARRAWAY

WIDESPREAD BATHROOM FAUCET GRIFO DE BAÑO EXTENDIDO CARRAWAY

SKU: 948588



Part No.

Numéro de pièce

No.	Part Name	Nombre de pieza	Nom de la pièce	N.º de pieza
1	Handle	Llave	Poignée	5610Z407A0T*
2	Bonnet	Capuchón	Chapeau	5613B578A0ANT
3	Cartridge H	Cartucho H	Cartouche H	MIR3357027H
4	Cartridge C	Cartucho C	Cartouche C	MIR3357027C
5	Aerator	Aireado	Aérateur	5617Z408ATNT
6	Plastic wrench	Llave plástica	Clé en plastique	RP30106
7	Block	Bloque	Bloc	5635P039A0PNT
8	O-Ring	Junta en forma de aro tórico	Joint torique	5631Q170A0TNT
9	Nut	Tuerca	Écrou	5625B265A0ANT
10	Quick connect assembly	Ensamblaje quick connect	Ensemble de raccords rapides	5629Z409A0TNT
11	Metal washer	Arandela metálica	Rondelle de métal	5631Q621A0SNT
12	Nut	Tuerca	Écrou	5612Z406A0FNT
13	Screw	Tornillo	Vis	5625Y049A0TNT
14	Pop-up assembly less lift rod	Ensamble del desagüe automático Menos la barra de alzar	Renvoi mécanique en plastique Sans la tige de manoeuvre	5635Z410A0T*
15	Washer	Arandela	Rondelle	5631Q121A0TNT
16	Washer	Arandela	Rondelle	5635Q306A0TCP